



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2**REQUEST FOR PROPOSAL
DEMANDE DE PROPOSITION****RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :****Bid Receiving Mailbox – Réception des
soumissions**Email – Courriel:
DLP53BidsReceiving.DAAT53receptiondessoumissions
@forces.gc.ca

Title/Titre SMP - Spares – Brake - MMN - Pièces de rechange – frein	Solicitation No – N° de l'invitation W8486-249444/A
Date of Solicitation – Date de l'invitation November 22, 2023 – le 22 novembre, 2023	
Address Enquiries to – Adresser toutes questions à Contracting Authority: Name: Valérie Rivet Directorate: DLP 5-2-6-3 National Defence Headquarters 101 Colonel By Dr. Ottawa, Ontario K1A 0K2	
Telephone No. – N° de téléphone	Email – Courriel Valerie.rivet@forces.gc.ca
Destination Specified Herein Précisé dans les présentes	

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Solicitation Closes – L'invitation prend finAt – à: 2:00 PM EST – Eastern Standard Time –
Heure normale de l'Est

On – le: January 16th, 2024 – le 16 janvier, 2024

Delivery required - Livraison exigée See Herein	Delivery offered - Livraison proposée
Vendor Name and Address - Raison sociale et adresse du fournisseur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) - Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)	
Name/Nom _____	Title/Titre _____
Signature _____	Date _____

THIS SOLICITATION AMENDMENT IS RAISED TO:

1. Provide clarification to the answers since they were reversed.

QUESTIONS AND ANSWERS	
Question 1	Item 1&2 Our Caterpillar supplier cannot identify this part: P/N requested: 6-S-2634 We kindly request a photo of the nameplate on the requested product.
Answer 1	Haldex Drain Valve is also an appropriate part for this NSN / Procurement: Manufacturer : Haldex (NCAGE 06721) Model : KN24000X
Question 2	Item 19&20 Unfortunately, we do not recognise the part number 25230705. Perhaps there are alternative part numbers (or images) to allow us to identify?
Answer 2	Info from CGCS : Manufacturer – ESPAR Model : Hydronic D5 S Model 24 Volt PART NAME ASSIGNED BY: CONTROLLING AGENCY HYDRONIC D5 S 24 V, DIESEL

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.